

Henders (Richard Coe)—Fin.

- Commission du commerce, 4719
 Discours du trône (Discussion du), 473, 476
 Guerre (Fin de la), 473
 — (Mesures d'après), 473-474
 — (Problèmes d'après), 475
 Hygiène publique, 475
 Lumière du jour (Meilleure utilisation de la), 475
 Politique fiscale, 476
 Grains, 4096, 4247, 4250, 4251, 4253, 4254, 4255, 4256, 4259
 Liqueurs enivrantes, 2772
 Pensions militaires, 4453
 Tarif douanier (Modification du), 4156

Hocken (Horatio Clarence) (Toronto-Ouest):

- Avance (L') de l'heure, 940, 941
 Chemins de fer (Modification de la loi des), 3255
 Chemins de fer nationaux (Cie des), 1885, 1886, 1887
 Discours du trône (Discussion du), 161, 173
 Assurance contre le chômage, 163
 Commission du Service civil, 167, 173
 Démobilisation, 162
 Logements ouvriers, 164
 Loi électorale, 166
 Pensions aux veuves et aux orphelins, 162
 Pensions aux vieillards, 163
 Santé publique (Département de la), 162
 Soldats (Rétablissement dans la vie civile), 164-165
 Syndicats ouvriers, 163
 Victoire des alliés, 162
 Ecoles nationales neutres (Etablissement d'), 2524, 2535, 2540
 Facteurs (Les) de Toronto, 1393
 Fitzpatrick (Sir Ch.) (Remboursement de sommes payées à), 912
 Foran (J. K.), 633
 Noviciat de Guelph, 1284, 1288
 Papier pour journaux, 4700-4701, 4709
 Poste (Bureau de), Québec et Hamilton, 2865-2866
 — (Bureaux de), Toronto, Montréal et Winnipeg, 2865
 Postales (Statistiques), 3025
 Service civil (Réorganisation), 3033
 Subsidés (Intérieur), 2171, 2172, 2174
 — (Postes), 2105, 2110, 2111, 2112, 2113, 2171, 2172, 2174
 Tribunal du commerce, 4664-4665-4666

Hughes (L'hon. Sir Sam) (Victoria):

- Aéronautique (Insignes pour les membres du service d'), 675
 Avance (L') de l'heure, 941, 944, 946, 952, 956, 965, 966, 1008
 Bétaïl (Commerce du), 1633

Hughes (L'hon. Sir Sam)—Suite.

- Brevets d'invention appartenant aux étrangers ennemis, 3989
 Broderick et Snowden (Ques.), 760
 Bruce (Dr) rapport du, 1540
 Budget, 3473
 "Bulletin Officiel" (Le) du Canada, 781
 Cabinet de guerre impérial (La Couronne dans le), 374, 376, 377, 379
 Canadiens enrôlés dans les troupes britanniques, 342
 Canadiens (Entrée des) aux E.-U., 1153
 Canal de la baie Georgienne, 1125, 1126
 Chambre (Travaux de la), 1152
 Chemins de fer (Modification de la loi des), 3226, 3231, 4307, 4316, 4318
 Chemin de fer de Saint-Jean (N.-B.) à Québec, 2917
 Cherté de la vie, 4469
 Chutes d'eau et barrage du Saint-Laurent, 2039
 Commercial Cable Company, 2134
 Commission des relations industrielles, 1489
 Corps expéditionnaire (Administration du), 1549, 1551, 1555, 1557, 1558, 1561, 1564, 1568, 1569, 1574, 1577, 1585, 1680
 Décrets du conseil (Prorogation des), 1629
 Discours du trône (Discussion du), 202, 223
 Décrets du conseil, 207
 Démobilisation, 215, 216
 Difficultés d'organisation et intrigues politiques, 209, 211
 Embarras administratifs, 211, 212
 Etats de service du gouv't unioniste, 211
 Fabricants d'obus et de munitions, 222
 Gouvernement unioniste, 207
 Guerre (Aspect financier de la), 218
 — (Emprunts et prêts), 218, 221
 Initiatives d'après-guerre, 216-217
 Membres du Parlement qui ont combattu en Europe, ou pères de soldats distingués, 203, 206
 Service outre-mer (Fonctionnaires et journalistes qui ont pris du), 218
 Soldats canadiens, 209, 212
 — (Inutile sacrifice de la vie de nos), 214
 Ecoles nationales neutres (Etablissement d'), 2517, 2522, 2524, 2544
 Elections fédérales, 4817, 4818, 4819, 4820, 4821, 4823
 Electricité et force motrice (Compagnies d'), 4738, 4739, 4743, 4745, 4746, 4748, 4750
 Emeutes au camp de Kimmel, 328, 442
 Emprunt de 75 millions, 4352
 Engrais, 1630, 1631, 2570
 Forces hydrauliques du Saint-Laurent, 2081
 Fournitures des ministères, 3328, 3329, 3330, 3331, 3334, 3335, 3337